



Owner's Manual

3.2 Cu. ft Top-Freezer Refrigerator

RMF-90SS



RS International. Canada Inc.

Because our products are subject to continuous improvement, RS International Canada Inc. reserves the right to modify product design and specifications without notice and without incurring any obligation. E&OE

Please read and retain these instructions

www.royalsovereign.ca

SAFETY INSTRUCTIONS

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS	2-3
PARTS	4
INSTALLATION INSTRUCTIONS	4-6
GENERAL FEATURES	7-8
MAINTENANCE	9
FOOD STORAGE INFORMATION	9-10
PROPER REFRIGERATOR CARE AND CLEANING	11
TROUBLESHOOTING	12
SPECIFICATIONS	13
WARRANTY	14
PAGE EN FRANÇAIS	15

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

⚠ TO REDUCE THE RISK OF FIRE, ELECTRICAL SHOCK, OR INJURY WHEN USING YOUR REFRIGERATOR, FOLLOW THESE BASIC PRECAUTIONS:

Read all instructions before using the refrigerator.

DANGER or WARNING:

Never clean refrigerator parts with flammable fluids. The fumes can create a fire hazard or explosion. Do not store or use gasoline or any other flammable vapors and liquids in the vicinity of this or any other refrigerator. The fumes can create a fire hazard or an explosion.

- Save these instructions -

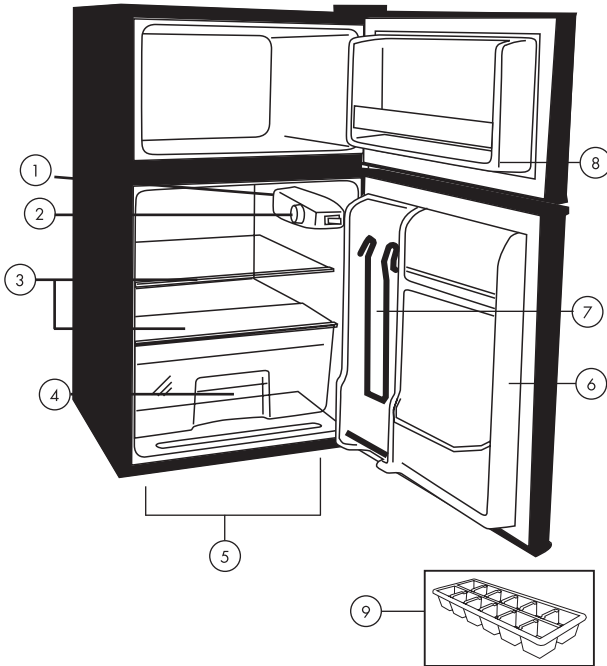
⚠ WARNING: To reduce the risk of fire, electrical shock, or injury follow these basic precautions when using your refrigerator.

1. Use this refrigerator only for its intended purpose as described in this manual
2. This refrigerator must be properly installed in accordance with the installation instructions before it is used. See grounding instructions in the installation section.
3. Never unplug your refrigerator by pulling on the power cord. Always grasp the plug firmly and pull straight out from the outlet.

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS

4. Repair or replace immediately, all electric service cords that have become frayed or otherwise damaged. Do not use a cord that shows cracks or abrasion damage along its length, the plug or the connector end.
5. Unplug your refrigerator before cleaning or before making any repairs.
NOTE: If for any reason this product requires service, we strongly recommend that a certified technician performs the service.
6. Do not use any electrical device or any sharp instrument in defrosting your refrigerator.
7. If your old refrigerator is not being used, we recommend that you remove the doors and leave the shelves in place. This will reduce the possibility of danger to children.
8. After your refrigerator is in operation, do not touch the cold surfaces in the freezer compartment, particularly when hands are damp or wet. Skin may adhere to these extremely cold surfaces.
9. Do not refreeze foods that have been thawed completely.
10. This refrigerator should not be recessed or built-in in an enclosed cabinet. It is designed for freestanding installation only.
11. Do not operate your refrigerator in the presence of explosive fumes
12. Do not use mechanical devices or other means to accelerate the defrosting process, other than those recommended by the manufacturer.
13. Do not use electrical appliances inside the food storage compartments of the appliance, unless they are of the type recommended by the manufacturer.
14. Never allow children to play with, operate, or crawl inside the refrigerator. Before you throw away your old refrigerator or freezer:
 - Take off the doors.
 - Leave the shelves in place so that children may not easily climb inside.
15. The appliance has to be unplugged before carrying out user maintenance on the appliance.
16. This appliance can be used by children age 8 years and above and persons with reduced physical sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge if they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance in a safe way and understand the hazards involved. Children should not play with the appliance. Cleaning and maintenance should not be made by children without supervision.
17. If any component part is damaged, it must be replaced by the manufacturer or qualified persons in order to avoid a hazard.
18. Please dispose the refrigerator according to local government regulations as the unit contains flammable gas and refrigerant. All refrigeration products contain refrigerants, which under the guidelines of federal, provincial or municipal law, must be removed before disposal. It is the owners responsibility to comply with regulations when disposing of this product.
19. This appliance is intended to be used in household and similar environments.
20. Do not store or use gasoline or any inflammable liquors and liquids inside or in the vicinity of refrigerator.
21. Do not use an extension cord with this appliance. If the power cord is too short, have a qualified electrician install an outlet near the appliance. Use of an extension can negatively affect the unit's performance.

PARTS



- | | |
|-------------------------|------------------------------|
| 1. Interior Light | 6. Refrigerator Door Shelves |
| 2. Temperature Control | 7. "Dispense-A-Can" Storage |
| 3. Refrigerator Shelves | 8. Freezer Door Shelf |
| 4. Crisper | 9. Ice Cube Tray |
| 5. Front Leveling Legs | |

INSTALLATION INSTRUCTIONS

UNPACKING YOUR REFRIGERATOR

1. Remove all packaging material. This includes the foam base and all adhesive tape holding the refrigerator accessories inside and outside.
2. Inspect and remove any remains of packing, tape or printed materials before powering on the refrigerator.

⚠ CAUTION: Risk of Fire or Explosion due to puncture of refrigerant tubing. Flammable refrigerant used. Handle with care when moving refrigerator to avoid either damaging the refrigerant tubing or increasing the risk of a leak.

LEVELING YOUR REFRIGERATOR

- Your refrigerator has two leveling legs which are located in the front bottom corners of your refrigerator. After properly placing your refrigerator in its final position, you can level your refrigerator.
- Leveling legs can be adjusted by turning them counterclockwise to raise your refrigerator or by turning them clockwise to lower your refrigerator. The refrigerator door will close easier when the leveling legs are extended.

PROPER AIR CIRCULATION

To ensure your refrigerator works at the maximum efficiency it was designed for, you should install it in a location where there is proper air circulation, plumbing and electrical connections.

The following are recommended clearances around the refrigerator:

- * Sides : 3/4" (19mm)
- * Top : 2" (50mm)
- * Back : 2" (50mm)

 **WARNING** : ELECTRICAL REQUIREMENT. SHOCK HAZARD

ELECTRICAL REQUIREMENT

- Make sure there is a suitable power outlet (120 volts, 15 amps outlet) with proper grounding to power the refrigerator.
- Avoid the use of three prong adapters or cutting off the third grounding prong in order to accommodate a two prong outlet. This is a dangerous practice since it provides no effective grounding for the refrigerator and may result in shock hazard.

 **WARNING**: USE OF EXTENSION CORDS. POTENTIAL SAFETY HAZARD

USE OF EXTENSION CORDS

- Avoid the use of an extension cord because of potential safety hazards under certain conditions. If it is necessary to use an extension cord, use only a 3-wire extension cord that has a 3-blade grounding plug and a 3-slot outlet that will accept the plug. The marked rating of the extension cord must be equal to or greater than the electrical rating of the appliance. **DO NOT USE EXTENSION CORD LONGER THAN 12 FT.**

INSTALLATION LIMITATIONS

- Do not install your refrigerator in any location not properly insulated or heated, e.g. garage, etc. Your refrigerator was not designed to operate in temperature settings below 55°C Fahrenheit.
- Select a suitable location for the refrigerator on a hard even surface away from direct sunlight or heat source, e.g. radiators, baseboard heaters, cooking appliances, etc. Any floor unevenness should be corrected with the leveling legs located on the front bottom corners of the refrigerator.

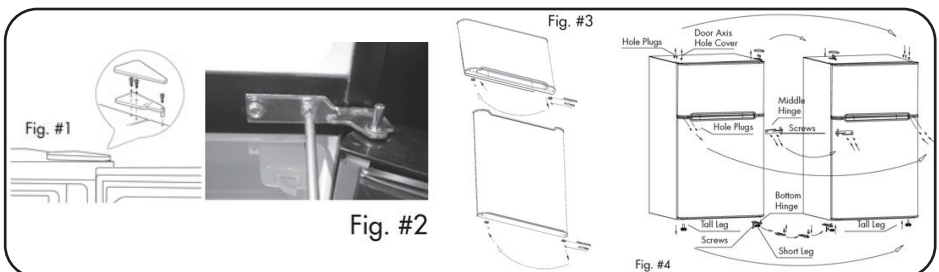
DOOR ALIGNMENT

Reversing Freezer Door: (see fig. #1)

1. Remove the top hinge cover.
2. Loosen the top hinge screws (Phillips screwdriver required)
3. Adjust the door or put a spacer in between and then tighten the screws.
4. Replace the top hinge cover.

Reversing the Door (See Fig. #4)

1. Remove the top hinge cover. (See Fig. #1)
2. Using a Phillips screwdriver, loosen and remove the screws holding the top hinge in place.
3. Remove top hinge and carefully lift off the freezer door.
4. Remove the screw hole plugs from the opposite side and insert the plugs in the screw hole openings of the just removed screws.
5. Open refrigerator door and unscrew 2 screws from the center hinge bracket while holding the open door in place. (See Fig. #2)
6. Remove bracket and lift off refrigerator door
7. While doors are removed unscrew the door stoppers and reinsert on opposite side of door. (See Fig. #3)
8. Remove the screw hole plugs from the opposite side and insert the plugs in the screw hole openings of the just removed screws.
9. Remove any loose items in the refrigerator and carefully tilt refrigerator and lean against wall. Remove both leveling legs and place in a secure area.
10. Loosen the screws holding the lower hinge bracket to the refrigerator door and remove screws and bracket. Remove leveling leg.
11. Remove screws from the other side and insert in the previously removed screw holes. Remove leveling leg.
12. Remove door pin by turning counter-clockwise and reinsert to the underside of the bracket and tighten.
13. Align bracket and insert (2) remaining screws into the holes provided. Tighten all the way. Replace leveling legs and place refrigerator in upright position.
14. Replace washers and cap over pin. Align hole in the refrigerator door with the door pin and gently push down until firm.
15. Insert pin from center hinge bracket into refrigerator door hole and align center hinge bracket holes to the screw holes in the cabinet.
16. Insert 2 screws and tighten.
17. Place washers on the center hinge bracket pin and align the freezer door holes and insert into pin.
18. Replace screws on the top hinge cover, align door and tighten screws.
19. Replace top hinge cover.



GENERAL FEATURES

ADJUSTABLE TEMPERATURE DIAL

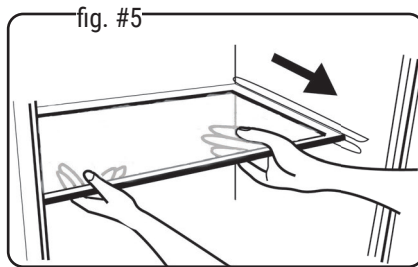
Your refrigerator will automatically maintain the temperature level you select. The temperature control dial has 7 settings plus 0. 1 is the warmest. 7 is the coldest. Turning the dial to 0, stops cooling in both the refrigeration and freezer sections. At first, set the dial to 4 and allow 24 hours to pass before adjusting the temperature to your needs.

NOTE : If the refrigerator has been placed in a horizontal or tilted position for any period of time wait 24 hours before plugging the unit in.

REFRIGERATOR INTERIOR SHELVES

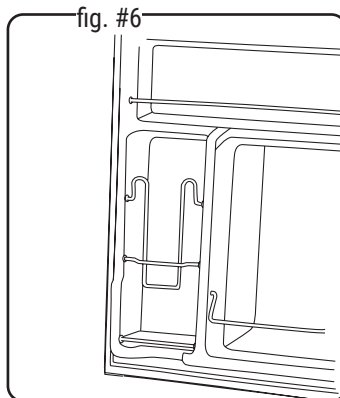
To remove or replace a full-width slide-out shelf (see fig. # 5)

1. Gently tilt the shelf up and slide forward until the shelf has been completely removed.
2. To replace the shelf, gently slide the shelf back.



USING THE DISPENSE-A-CAN

- Your refrigerator is equipped with the convenient "Dispense-A-Can" compartment. Each compartment will hold up to six cans. Simply load the cans from the top. To dispense a can, simply draw one out from the bottom. It is that easy. (see fig. # 6)



CRISPER

Your refrigerator has a clear crisper.

Grasp the top of the crisper and gently slide out. Push back to replace.

DEFROSTING YOUR REFRIGERATOR

- For maximum energy efficiency, defrost freezer section whenever frost accumulates to a thickness of 1/4" or more on freezer walls. Note that frost tends to accumulate more during the summer months.
 - **DANGER** : Risk of Fire or Explosion due to puncture the refrigerant tubing. Flammable refrigerant used. Do not use metal instruments to defrost refrigerator. Do not puncture refrigerant tubing.
- To defrost freezer, remove food and ice cube tray from the freezer section. Turn temperature control dial to "0" position. Defrosting may take a few hours. To speed up defrost time, keep the door open and place a bowl of warm water in the freezer.
- During the defrost, water will accumulate. Use a towel to wipe off excess dripping water. Do not leave unattended.
- After defrosting, empty and wipe down the interior of the freezer. You may now reset your refrigerator to the desired temperature and return food.
- Your freezer has been equipped with an ice scraper for your convenience.

MAINTENANCE

Risk of Fire or Explosion. Flammable refrigerant used. Do not puncture the refrigerant tubing. To be repaired only by trained authorized service personnel.

Consult Repair Manual before attempting to service this product. All Safety Precautions Must be followed. Component parts shall be replaced with like components to minimize the risk of possible ignition due to incorrect parts or improper service.

FOOD STORAGE INFORMATION

FRESH FOOD

- When storing fresh food that is not prepackaged, be sure to wrap or store food in airtight and moisture proof material unless otherwise noted. This will ensure proper shelf life and prevent the transfer of odors and tastes.
- Wipe containers before storing to avoid needless spills.
- Eggs should be stored in an upright position in their original carton to maximize shelf life.
- Fruit should be washed and dried, then stored in sealed plastic bags before storing in the refrigerator.
- Vegetables with skins should be stored in plastic bags or containers.
- Leafy vegetables should be washed and drained and then stored in plastic bags or containers.
- Hot food should be allowed to cool before storing in the refrigeration. This will prevent unnecessary energy use.
- Fresh seafood should be used the same day as purchased.
- When storing meats in the fresh food section, keep them in the original packaging or rewrap as necessary. Follow the suggestions below for safe storage:
 - * Chicken (1-2 Days)
 - * Ground Beef (1-2 Days)
 - * Cold Cuts (3-5 Days)
 - * Steaks/Roasts (3-5 Days)
 - * Smoked/Cured Meats (7-10 Days)

For detailed storage chart visit FDA website: www.cfsan.fda.gov/~dms/fitstore.html

FROZEN FOOD

- Wipe containers before storing to avoid needless spills.
- Hot food should be allowed to cool before storing in the freezer.
- This will prevent unnecessary energy use.
- When storing meats, keep in the original packaging or rewrap as necessary.
- Proper freezer storage requires correct packaging. All foods must be in packages, which do not allow the flow of air or moisture in, or out. Improper storage will result in odor and taste transfer and the drying out of improperly packaged food. Follow package or container instructions for proper storage.

Packaging Recommendations:

- Plastic containers with air tight lids
- Heavy duty aluminum foil
- Plastic wrap made from plastic film
- Self-sealing plastic bags
- Do not refreeze defrosted/thawed foods.
- It is recommended that the freezing date be marked on the packaging.
- These are some suggestions for safe storage:
 - * TV Dinners (3 - 4 Months)
 - * Fresh Shrimp, scallops, crawfish (3 - 6 Months)
 - * Hamburger & stew meats (3 - 4 Months)
 - * Ground Turkey, veal, pork (3 - 4 Months)
 - * Chops (4 - 6 Months)
 - * Steaks (6 - 12 Months)
 - * Chicken or turkey, whole (1 year)



For detailed storage chart visit FDA website: www.fda.gov

Normal Operating Sounds You May Hear

- Boiling water, gurgling sounds or slight vibrations that are the result of the refrigerant circulating through the cooling coils.
- The thermostat control will click when it cycles on and off.

PROPER REFRIGERATOR CARE AND CLEANING

CLEANING AND MAINTENANCE

-  **WARNING:** To avoid electric shock, always unplug your refrigerator before cleaning. Ignoring this warning may result in death or injury.
-  **CAUTION:** Before using cleaning products, always read and follow manufacturer's instructions and warnings to avoid personal injury or product damage.

General:

- Prepare a cleaning solution of 3-4 tablespoons of baking soda mixed with warm water. Use sponge or soft cloth, dampened with the cleaning solution, to wipe down your refrigerator.
- Rinse with clean warm water and dry with a soft cloth
- Do not use harsh chemicals, abrasives, ammonia, chlorine bleach, concentrated detergents, solvents or metal scouring pads. Some of these chemicals may dissolve, damage and/or discolor your refrigerator.

Door Gaskets:

- Clean door gaskets every three months according to general instructions. Gaskets must be kept clean and pliable to assure a proper seal
- Petroleum jelly applied lightly on the hinge side of gaskets will keep the gasket pliable and ensure a good seal.

Light Bulb Replacement

1. Switch off power to refrigerator.
2. Gently pull out the clear cover
3. Replace with same type light bulb rated at 10 watts.
4. Push the clear cover back into place.

Power Interruptions

Occasionally there may be power interruptions due to thunderstorms or other causes.

Remove the power cord from AC outlet when a power outage occurs. When power has been restored, replug power cord to AC outlet.

If outage is for a prolonged period, inspect and discard spoiled or thawed food in freezer and refrigerator. Clean refrigerator before reusing.

-  **WARNING:** If outage is for a prolonged period, inspect and discard spoiled or thawed food in freezer and refrigerator. Clean refrigerator before reusing.

Vacation and Moving Care

For long vacations or absences, empty food from refrigerator and freezer, move the temperature dial to the OFF position and clean the refrigerator and door gaskets according to "General cleaning" section. Prop doors open, so air can circulate inside. When moving always move the refrigerator vertically. Do not move with the unit lying down. Possible damage to the sealed system could occur.

TROUBLESHOOTING

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE
Refrigerator does not operate.	<ul style="list-style-type: none"> • Check if thermostat control is not in the "0" position. • Check if refrigerator is plugged in. • Check if there is power at the AC outlet, by checking the circuit breaker.
Food temperature appears too warm	<ul style="list-style-type: none"> • Frequent door openings. • Allow time for recently added warm food to reach fresh food temperature. • Check gaskets for proper seal. • Adjust temperature control to colder setting.
Food temperature is too cold	<ul style="list-style-type: none"> • If temperature control setting is too cold, adjust to a warmer setting and allow several hours for temperature to adjust.
Refrigerator runs too frequently	<ul style="list-style-type: none"> • This may be normal to maintain constant temperature during high temperature and humid days. • Doors may have been opened frequently or for an extended period of time. • Check gasket for proper seal. • Check to see if doors are completely closed.
Moisture build up on interior or exterior of the refrigerator	<ul style="list-style-type: none"> • This is normal during high humidity periods. • Prolonged or frequent door openings. • Check door gaskets for proper seal.
Refrigerator has an odor	<ul style="list-style-type: none"> • Interior needs cleaning. • Foods improperly wrapped or sealed are giving off odors.
Refrigerator door does not shut properly	<ul style="list-style-type: none"> • Level the refrigerator. • Re-align refrigerator door. • Check for blockages, e.g. food containers, crisper cover, shelves, bins, etc.
Popping or cracking sound when the compressor comes on	<ul style="list-style-type: none"> • Check to ensure the refrigerator is level. • The floor may be uneven or weak. The refrigerator rocks on the floor when it is moved slightly. Be sure the floor can adequately support the refrigerator. Level the refrigerator by putting wood or metal shims under part of the refrigerator. • The refrigerator is touching the wall. re-level the refrigerator and move it from the wall. See the "Installing Your Refrigerator" section.
Refrigerator light does not work	<ul style="list-style-type: none"> • Check power supply. • Tighten bulb in socket. • Replace burned out bulb.

SPECIFICATIONS

Total Capacity	3.2 cu. Ft
Capacity Refrigerator	2.24 cu. Ft
Capacity Freezer	0.93 cu.ft
Adjustable Thermostat	0-10°C
Freezer Thermostat	-22 ~-14°C
Electrical Rating	120V/60Hz
Refrigerant	R600a
Energy Consumption	358 kwh
Unit Dimensions	17.5" x19.2" x 30.9" (445 x 490 x 785mm)
Unit Weight	53.0 lbs. (24.1kg)
Approval	cETL, eSTAR

LIMITED 18 MONTH WARRANTY

RS International Canada Inc. “(Royal Sovereign)” warrants each fan to be free from defects in material and workmanship. Our obligation under this warranty is limited to the repair or replacement, free of charge, when delivered to an authorized Royal Sovereign service center, of any defective part(s) thereof, other than parts damaged in transit. This warranty is in effect to the original purchaser, for a period of 18 months from the date of purchase and is not transferable. This warranty shall apply only if the unit is used in accordance with the factory provided instructions which accompany it.

Exclusions This warranty excludes and does not cover defects, malfunctions or failures of your **Royal Sovereign** unit, caused by repairs by unauthorized persons or service centers, mishandling, improper installation, modification or unreasonable use including incorrect voltage, acts of God, or failure to provide reasonable and necessary maintenance. This warranty is in lieu of any and all expressed warranties. In no event shall **Royal Sovereign** be liable for consequential or unit damages. This limitation would not apply if you live in a location that does not permit the exclusion of limitation of incidental or consequential damages.

For product support and warranty questions, please visit us at www.royalsovereign.ca/pages/contacts

RS INTERNATIONAL CANADA INC.
191 Superior Blvd., Mississauga,
ON L5T 2L6 CANADA
TEL : +1) 866-961-6673
www.royalsovereign.ca



GUIDE D'UTILISATION

Réfrigérateur à congélateur supérieur de 3,2 pi cu.

RMF-90SS



RS International. Canada Inc.

Comme nos produits font l'objet d'améliorations constantes, RS International Canada Inc. se réserve le droit de modifier la conception et les spécifications des produits sans préavis et sans encourir aucune obligation. E&OE

Veillez lire et conserver ces instructions

www.royalsovereign.ca

TABLE DES MATIÈRES

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ	16-17
PIÈCES IMPORTANTES	18
INSTRUCTIONS D'INSTALLATION	18-20
CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES	21-22
ENTRETIEN	23
INFORMATIONS SUR LA CONSERVATION DES ALIMENTS	23-24
ENTRETIEN ET NETTOYAGE DU RÉFRIGÉRATEUR	25-26
DÉPANNAGE	26
SPÉCIFICATIONS	27
GARANTIE	28
PAGE EN ANGLAIS	1

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

⚠ POUR RÉDUIRE LES RISQUES D'INCENDIE, D'ÉLECTROCUTION OU DE BLESSURE LORS DE L'UTILISATION DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR, SUIVEZ CES PRÉCAUTIONS DE BASE : LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS AVANT D'UTILISER LE RÉFRIGÉRATEUR.

DANGER ou AVERTISSEMENT :

Ne nettoyez jamais les pièces du réfrigérateur avec des liquides inflammables. Les vapeurs peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion. N'entrez pas et n'utilisez pas d'essence ou d'autres vapeurs et liquides inflammables à proximité de ce réfrigérateur ou de tout autre réfrigérateur. Les vapeurs peuvent créer un risque d'incendie ou d'explosion.

- **Conservez des instructions** -

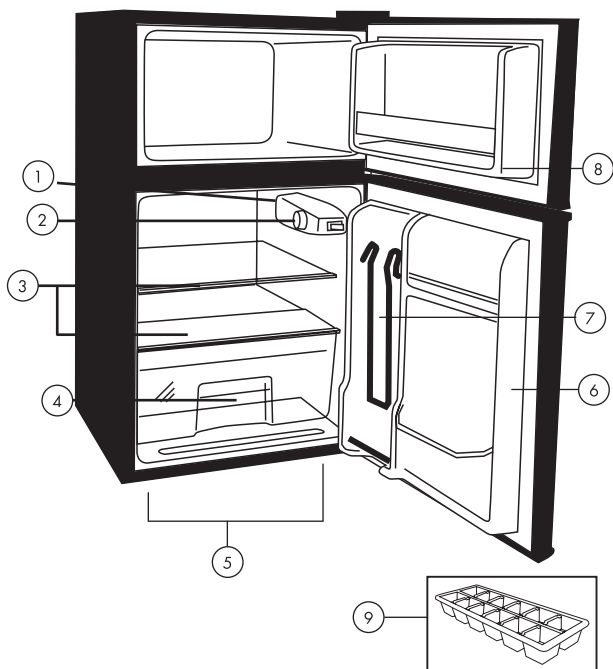
⚠ **AVERTISSEMENT** : Pour réduire les risques d'incendie, d'électrocution ou de blessure, suivez ces précautions de base lors de l'utilisation de votre réfrigérateur.

1. N'utilisez ce réfrigérateur que pour l'usage auquel il est destiné, tel que décrit dans ce guide d'utilisation et d'entretien.
2. Ce réfrigérateur doit être correctement installé conformément aux instructions d'installation avant d'être utilisé. Voir les instructions de mise à la terre dans la section relative à l'installation.

INSTRUCTIONS DE SÉCURITÉ IMPORTANTES

3. Ne débranchez jamais votre réfrigérateur en tirant sur le cordon d'alimentation. Saisissez toujours fermement la fiche et retirez-la directement de la prise de courant.
4. Réparez ou remplacez immédiatement tous les cordons d'alimentation électrique qui se sont effilochés ou qui sont endommagés. N'utilisez pas un cordon qui présente des fissures ou des dommages dus à l'abrasion sur sa longueur, sur la fiche ou sur l'extrémité du connecteur.
5. Débranchez votre réfrigérateur avant de le nettoyer ou d'effectuer des réparations.
REMARQUE : Si, pour une raison quelconque, ce produit doit être réparé, nous recommandons vivement qu'un technicien agréé s'en charge.
6. N'utilisez pas d'appareil électrique ou d'instrument tranchant pour dégivrer votre réfrigérateur.
7. Si vous n'utilisez pas votre ancien réfrigérateur, nous vous recommandons de retirer les portes et de laisser les étagères en place. Cela réduira le risque de danger pour les enfants.
8. Lorsque votre réfrigérateur fonctionne, ne touchez pas les surfaces froides du compartiment congélateur, surtout si vos mains sont humides ou mouillées. La peau peut adhérer à ces surfaces extrêmement froides.
9. Do not refreeze foods that have been thawed completely.
10. Ce réfrigérateur ne doit pas être encastré dans un meuble fermé. Il est conçu pour une installation autonome uniquement.
11. Ne faites pas fonctionner votre réfrigérateur en présence de fumées explosives
12. N'utilisez pas de dispositifs mécaniques ou d'autres moyens pour accélérer le processus de dégivrage, autres que ceux recommandés par le fabricant.
13. N'utilisez pas d'appareils électriques à l'intérieur des compartiments de stockage des aliments de l'appareil, sauf s'ils sont du type recommandé par le fabricant.
14. Ne laissez jamais les enfants jouer avec le réfrigérateur, le faire fonctionner ou ramper à l'intérieur. Avant de jeter votre ancien réfrigérateur ou congélateur.
 - Enlever les portes
 - Laissez les étagères en place afin que les enfants ne puissent pas grimper facilement à l'intérieur.
15. L'appareil doit être débranché avant toute opération d'entretien par l'utilisateur.
16. Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de 8 ans et plus et par des personnes dont les capacités physiques, sensorielles ou mentales sont réduites ou qui manquent d'expérience et de connaissances, à condition qu'elles aient reçu une surveillance ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil en toute sécurité et qu'elles comprennent les risques encourus. Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et l'entretien ne doivent pas être effectués par des enfants sans surveillance.
17. Si une pièce est endommagée, elle doit être remplacée par le fabricant ou des personnes qualifiées afin d'éviter tout risque.
18. Veuillez mettre le réfrigérateur au rebut conformément aux réglementations locales, car l'appareil contient des gaz inflammables et du fluide frigorigène. Tous les produits de réfrigération contiennent des fluides frigorigènes qui, en vertu des lois fédérales, provinciales ou municipales, doivent être éliminés avant d'être mis au rebut. Il est de la responsabilité du propriétaire de se conformer à la réglementation lors de la mise au rebut de ce produit.
19. Cet appareil est destiné à être utilisé dans un environnement domestique ou similaire.
20. N'entreposez pas et n'utilisez pas d'essence ou de liquides inflammables à l'intérieur ou à proximité du réfrigérateur.
21. N'utilisez pas de rallonge électrique avec cet appareil. Si le cordon d'alimentation est trop court, demandez à un électricien qualifié d'installer une prise à proximité de l'appareil. L'utilisation d'une rallonge peut nuire aux performances de l'appareil.

PIÈCES



- | | |
|--------------------------------|--|
| 1. Lumière intérieure | 6. Tablettes de porte de réfrigérateur |
| 2. Commande de température | 7. Rangement de canettes |
| 3. Tablettes du réfrigérateur | 8. Tablette de la porte du congélateur |
| 4. Bac à légumes | 9. Bac à glaçons |
| 5. Pattes de nivellement avant | |

INSTRUCTIONS D'INSTALLATION

DÉBALLAGE DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

1. Retirez tous les matériaux d'emballage. Il s'agit notamment de la base en mousse et du ruban adhésif qui maintient les accessoires du réfrigérateur à l'intérieur et à l'extérieur.
2. Inspectez et retirez tout reste d'emballage, de ruban adhésif ou de matériel imprimé avant de mettre le réfrigérateur sous tension.

⚠ MISE EN GARDE: Risque d'incendie ou d'explosion dû à la perforation de la tuyauterie du réfrigérant. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. Manipulez le réfrigérateur avec précaution lorsque vous le déplacez afin d'éviter d'endommager la tubulure du réfrigérant ou d'augmenter le risque de fuite.

MISE À NIVEAU DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

- Votre réfrigérateur est doté de deux pattes de mise à niveau situées dans les coins inférieurs avant du réfrigérateur. Après avoir placé correctement votre réfrigérateur dans sa position finale, vous pouvez le mettre à niveau.
- Les pattes de mise à niveau peuvent être réglées en les tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre pour élever le réfrigérateur ou dans le sens des aiguilles d'une montre pour l'abaisser. La porte du réfrigérateur se fermera plus facilement lorsque les pieds de réglage seront déployés.

CIRCULATION D'AIR ADHÉQUATE

Pour que votre réfrigérateur fonctionne au maximum de son efficacité, vous devez l'installer dans un endroit où la circulation de l'air, la plomberie et les raccordements électriques sont adéquats. Les dégagements recommandés autour du réfrigérateur sont les suivants :

- * Côtés : 3/4 po (19 mm)
- * Dessus : 2 po (50 mm)
- * Arrière : 2 po (50 mm)

⚠ Avertissement : EXIGENCES ÉLECTRIQUES. RISQUE D'ÉLECTROCUTION.

EXIGENCES ÉLECTRIQUES

- Assurez-vous que le réfrigérateur dispose d'une prise de courant appropriée (120 volts, 15 ampères) et d'une mise à la terre adéquate.
- Évitez d'utiliser des adaptateurs à trois broches ou de couper la troisième broche de mise à la terre pour l'adapter à une prise à deux broches. Cette pratique est dangereuse car elle n'assure pas une mise à la terre efficace du réfrigérateur et peut entraîner un risque d'électrocution.

⚠ Avertissement : UTILISATION DE RALLONGES. RISQUE POTENTIEL POUR LA SÉCURITÉ.

UTILISATION DE RALLONGES

- Évitez d'utiliser des adaptateurs à trois broches ou de couper la troisième broche de mise à la terre pour alimenter une prise à deux broches. Cette pratique est dangereuse, car elle n'assure pas une mise à la terre efficace du réfrigérateur et peut entraîner un risque d'électrocution. **NE PAS UTILISER DE RALLONGE DE PLUS DE 12 PIEDS.**

LIMITATIONS D'INSTALLATION

- N'installez pas votre réfrigérateur dans un endroit qui n'est pas correctement isolé ou chauffé (garage, etc.). Votre réfrigérateur n'a pas été conçu pour fonctionner à des températures inférieures à 55°C Fahrenheit.
- Choisissez un emplacement approprié pour le réfrigérateur, sur une surface plane et dure, à l'abri de la lumière directe du soleil ou d'une source de chaleur (radiateurs, plinthes chauffantes, appareils de cuisson, etc. Toute irrégularité du sol doit être corrigée à l'aide des pieds de nivellement situés dans les coins inférieurs avant du réfrigérateur.

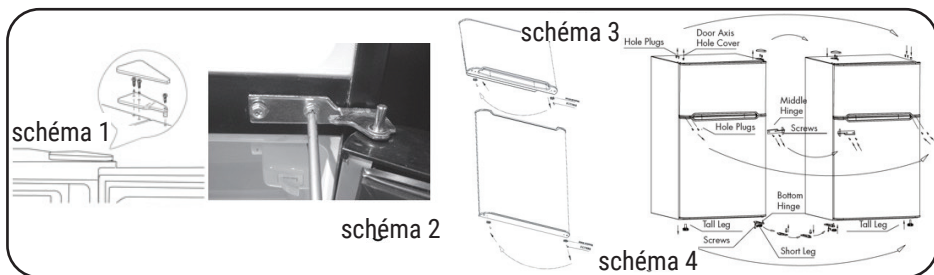
ALIGNEMENT DE LA PORTE

Inversion de la porte du congélateur : (voir schéma 1)

1. Retirer le couvercle de la charnière supérieure.
2. Desserrer les vis de la charnière supérieure (tournevis Phillips requis).
3. Ajustez la porte ou placez une entretoise entre les deux, puis serrez les vis.
4. Remettre en place le couvercle de la charnière supérieure.

Inversion de la porte (voir schéma 4)

1. Retirez le couvercle de la charnière supérieure. (voir schéma 1)
2. À l'aide d'un tournevis Phillips, desserrez et retirez les vis qui maintiennent la charnière supérieure en place.
3. Retirez la charnière supérieure et soulevez avec précaution la porte du congélateur.
4. Retirez les bouchons des trous de vis du côté opposé et insérez les bouchons dans les ouvertures des trous de vis qui viennent d'être retirés.
5. Ouvrez la porte du réfrigérateur et dévissez les deux vis de la charnière centrale tout en maintenant la porte ouverte. (Voir schéma 2)
6. Retirez le support et soulevez la porte du réfrigérateur
7. Pendant que les portes sont enlevées, dévissez les butées de porte et remettez-les en place sur le côté opposé de la porte. (Voir schéma 3)
8. Retirer les bouchons des trous de vis du côté opposé et les insérer dans les ouvertures des vis qui viennent d'être retirées.
9. Enlevez tous les objets non fixés dans le réfrigérateur et inclinez soigneusement le réfrigérateur pour l'adosser au mur. Retirez les deux pieds de nivellement et placez-les dans un endroit sûr.
10. Desserrez les vis qui maintiennent le support de charnière inférieur sur la porte du réfrigérateur et retirez-les. vis et le support. Retirer le pied de nivellement
11. Retirer les vis de l'autre côté et les insérer dans les trous de vis précédemment retirés. Retirer le pied de nivellement.
12. Retirer la goupille de porte en la tournant dans le sens inverse des aiguilles d'une montre, la réinsérer sous le support et la serrer.
13. Aligner le support et insérer les (2) vis restantes dans les trous prévus à cet effet. Serrer à fond. Remettre les pattes et placez le réfrigérateur en position verticale.
14. Remettre les rondelles et le capuchon sur l'axe. Aligner le trou de la porte du réfrigérateur avec l'axe de la porte et pousser doucement vers le bas jusqu'à ce qu'il soit ferme.
15. Insérer l'axe du support de la charnière centrale dans le trou de la porte du réfrigérateur et aligner les trous du support de la charnière centrale sur les trous de vis de l'armoire.
16. Insérer les 2 vis et les serrer.
17. Placer les rondelles sur l'axe du support de la charnière centrale et aligner les trous de la porte du congélateur et les insérer dans l'axe.
18. Remettre les vis sur le couvercle de la charnière supérieure, aligner la porte et serrer les vis.
19. Remettre en place le couvercle de la charnière supérieure.



CARACTÉRISTIQUES GÉNÉRALES

COMMANDE DE RÉGLAGE DE LA TEMPÉRATURE

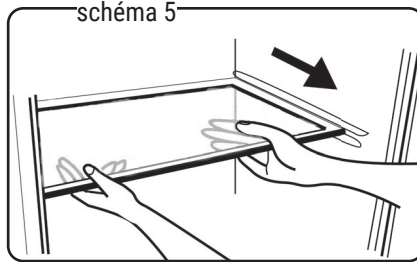
Votre réfrigérateur maintient automatiquement le niveau de température que vous avez sélectionné. Le cadran de réglage de la température comporte 7 positions plus 0. 1 est la température la plus chaude. 7 est la température la plus froide. Si vous réglez le cadran sur 0, le refroidissement s'arrête dans les sections de réfrigération et de congélation. Au début, réglez le cadran sur 4 et laissez passer 24 heures avant d'ajuster la température à vos besoins.

REMARQUE : Si le réfrigérateur a été placé en position horizontale ou inclinée pendant un certain temps, attendez 24 heures avant de brancher l'appareil.

TABLETTES INTÉRIEURES DU RÉFRIGÉRATEUR

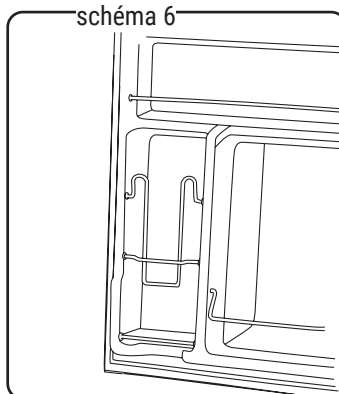
Pour retirer ou remplacer une tablette coulissante pleine largeur (voir schéma 5)

1. Inclinez doucement la tablette vers le haut et faites-la glisser vers l'avant jusqu'à ce qu'elle soit complètement retirée.
2. Pour remettre la tablette en place, faites-la glisser doucement.



UTILISATION DU DISTRIBUTEUR DE CANNETTES

- Votre réfrigérateur est équipé d'un compartiment distributeur de cannettes très pratique. Chaque compartiment peut contenir jusqu'à six cannettes. Il suffit de charger les boîtes par le haut. Pour distribuer une canette, il suffit d'en extraire une par le bas. C'est aussi simple que cela (voir schéma 6).



BAC À LÉGUMES

Votre réfrigérateur est équipé d'un bac à légumes transparent.

Saisissez le haut du bac à légumes et faites-le glisser doucement. Repoussez-le pour le remettre en place.

DÉCONGÉLATION DE VOTRE RÉFRIGÉRATEUR

- Pour une efficacité énergétique maximale, dégivrez la section congélateur lorsque le givre s'accumule à une épaisseur de 1/4 po ou plus sur les parois du congélateur. Notez que le givre a tendance à s'accumuler davantage pendant les mois d'été.
DANGER : Risque d'incendie ou d'explosion en cas de perforation de la tubulure du réfrigérant. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. Ne pas utiliser d'instruments métalliques pour dégivrer le réfrigérateur. Ne pas percer la tubulure du réfrigérant.
- Pour dégivrer le congélateur, retirez les aliments et le bac à glaçons de la partie congélateur. Tournez la molette de réglage de la température sur la position "0". Le dégivrage peut prendre quelques heures. Pour accélérer le temps de dégivrage, laissez la porte ouverte et placez un bol d'eau chaude dans le congélateur.
- Pendant le dégivrage, de l'eau s'accumule. Utilisez une serviette pour essuyer l'eau qui s'écoule. Ne laissez pas l'appareil sans surveillance.
- Après le dégivrage, videz et essuyez l'intérieur du congélateur. Vous pouvez maintenant remettre votre réfrigérateur à la température souhaitée et remettre les aliments en place.
- Votre congélateur est équipé d'un grattoir à glace pour votre confort.

ENTRETIEN

Risque d'incendie ou d'explosion. Utilisation d'un réfrigérant inflammable. Ne pas percer la tuyauterie du réfrigérant. Les réparations ne doivent être effectuées que par un personnel qualifié et autorisé. Consulter le guide de réparation avant d'essayer de réparer ce produit. Toutes les mesures de sécurité doivent être respectées. Les pièces doivent être remplacées par des pièces similaires afin de minimiser le risque d'inflammation dû à des pièces incorrectes ou à un mauvais entretien.

INFORMATIONS SUR LA CONSERVATION DES ALIMENTS

ALIMENTS FRAIS

- Lorsque vous conservez des aliments frais qui ne sont pas préemballés, veillez à les emballer ou à les stocker dans un matériau étanche à l'air et à l'humidité, sauf indication contraire. Cela garantit une bonne durée de conservation et empêche le transfert d'odeurs et de goûts.
- Essuyez les récipients avant de les stocker afin d'éviter les déversements inutiles.
- Les œufs doivent être conservés en position verticale dans leur carton d'origine afin de maximiser leur durée de conservation.
- Les fruits doivent être lavés et séchés, puis placés dans des sacs en plastique hermétiques avant d'être conservés au réfrigérateur.
- Les légumes avec la peau doivent être conservés dans des sacs ou des récipients en plastique.
- Les légumes à feuilles doivent être lavés et égouttés, puis conservés dans des sacs ou des récipients en plastique.
- Il faut laisser refroidir les aliments chauds avant de les ranger dans le réfrigérateur. Cela évitera de consommer inutilement de l'énergie.
- Les fruits de mer frais doivent être utilisés le jour même de leur achat.
- Lorsque vous stockez des viandes au rayon frais, conservez-les dans leur emballage d'origine ou remballer-les si nécessaire. Suivez les conseils ci-dessous pour les
 - * Poulet (1-2 jours)
 - * Boeuf haché (1-2 jours)
 - * Viandes froides (3-5 jours)
 - * Steaks/rôtis (3-5 jours)

Pour un tableau de conservation détaillé, consultez le site Web de la FDA :

www.cfsan.fda.gov/~dms/fitstore.html

ALIMENTS SURGELÉS

- Essayez les récipients avant de les ranger pour éviter les déversements inutiles.
- Il faut laisser refroidir les aliments chauds avant de les mettre au congélateur.
- Cela évitera de consommer inutilement de l'énergie.
- Lorsque vous stockez des viandes, conservez l'emballage d'origine ou remballiez-les si nécessaire.
- Une bonne conservation au congélateur nécessite un emballage correct. Tous les aliments doivent être placés dans des emballages qui ne permettent pas à l'air ou à l'humidité d'entrer ou de sortir. Un mauvais stockage entraînera un transfert d'odeur et de goût et le dessèchement des aliments mal emballés. Suivez les instructions de l'emballage ou du récipient pour une conservation correcte.

Recommandations d'emballage :

- Récipients en plastique avec couvercles hermétiques
- Papier d'aluminium résistant
- Pellicule plastique en film plastique
- Sacs en plastique autoscellants
- Ne recongelez pas les aliments décongelés.
- Il est recommandé d'indiquer la date de congélation sur l'emballage.
- Voici quelques suggestions pour conserver les aliments en toute sécurité :
 - * Dîners télévisés (3 - 4 mois)
 - * Crevettes fraîches, pétoncles, écrevisses (3 - 6 Mois)
 - * Hamburger et viandes à ragoût (3 - 4 mois)
 - * Dinde, veau, porc hachés (3 - 4 mois)
 - * Côtelettes (4 - 6 mois)
 - * Steaks (6 - 12 mois)
 - * Poulet ou dinde, entier (1 an)



Pour un tableau de conservation détaillé, consultez le site Web de la FDA : www.fda.gov

Les bruits de fonctionnement normaux que vous pouvez entendre

- Eau bouillante, gargouillis ou légères vibrations résultant de la circulation du fluide frigorigène dans les serpentins de refroidissement.
- La commande du thermostat émet un déclic lorsqu'elle s'allume et s'éteint.

L'ENTRETIEN ET LE NETTOYAGE DU RÉFRIGÉRATEUR

NETTOYAGE ET ENTRETIEN

-  **AVERTISSEMENT** : Pour éviter tout risque d'électrocution, débranchez toujours votre réfrigérateur avant de le nettoyer. Ignorer cet avertissement peut entraîner la mort ou des blessures.
-  **MISE EN GARDE** : Avant d'utiliser des produits de nettoyage, lisez et suivez toujours les instructions et les avertissements du fabricant afin d'éviter toute blessure ou tout dommage au produit.

Général :

- Préparez une solution de nettoyage composée de 3 à 4 cuillères à soupe de bicarbonate de soude mélangées à de l'eau tiède.
- Utilisez une éponge ou un chiffon doux, imbibé de la solution de nettoyage, pour essuyer votre réfrigérateur.
- Rincez à l'eau chaude propre et séchez avec un chiffon doux.
- N'utilisez pas de produits chimiques agressifs, d'abrasifs, d'ammoniaque, d'eau de Javel, de détergents concentrés, de solvants ou de tampons à récurer en métal. Certains de ces produits chimiques peuvent dissoudre, endommager et/ou décolorer votre réfrigérateur.

Joint de porte :


- Nettoyer les joints de porte tous les trois mois en suivant les instructions générales. Les joints doivent rester propres et souples pour assurer une bonne étanchéité.
- Une légère application de vaseline sur le côté charnière des joints permet de conserver la souplesse du joint et d'assurer une bonne étanchéité.

Remplacement des ampoules

1. Couper l'alimentation du réfrigérateur.
2. Retirer délicatement le couvercle transparent
3. Remplacez-la par une ampoule du même type d'une puissance de 10 watts.
4. Remettre le couvercle transparent en place.

Interruptions de courant

Il peut y avoir des coupures de courant occasionnelles dues à des orages ou à d'autres causes. En cas de coupure de courant, débranchez le cordon d'alimentation de la prise secteur. Une fois le courant rétabli, rebranchez le cordon d'alimentation à la prise secteur. En cas de coupure de courant prolongée, inspectez et jetez les aliments avariés ou décongelés dans le congélateur et le réfrigérateur. Nettoyez le réfrigérateur avant de le réutiliser.

-  **AVERTISSEMENT**: En cas de panne prolongée, inspectez et jetez les aliments avariés ou décongelés dans le congélateur et le réfrigérateur. Nettoyez le réfrigérateur avant de le réutiliser.

Soins pour les vacances et les déménagements

En cas de vacances ou d'absences prolongées, videz les aliments du réfrigérateur et du congélateur, mettez la molette de température en position OFF et nettoyez le réfrigérateur et les joints de porte conformément à la section "Nettoyage général". Ouvrez les portes pour que l'air puisse circuler à l'intérieur. Lors d'un déménagement, déplacez toujours le réfrigérateur verticalement. Ne le déplacez pas en position couchée. Le système d'étanchéité pourrait être endommagé.

DÉPANNAGE

PROBLÈME	CAUSE POSSIBLE
Le réfrigérateur ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifier si la commande du thermostat n'est pas en position "0". • Vérifiez que le réfrigérateur est branché. • Vérifiez que la prise de courant alternatif est alimentée en vérifiant le disjoncteur.
La température des aliments semble trop élevée.	<ul style="list-style-type: none"> • Ouverture fréquente des portes. • Laisser le temps aux aliments chauds récemment ajoutés d'atteindre la température des aliments frais. • Vérifier l'étanchéité des joints. • Régler la température à un niveau plus froid.
La température des aliments est trop froide.	<ul style="list-style-type: none"> • Si le réglage de la température est trop froid, réglez-le à un niveau plus chaud et attendez plusieurs heures pour que la température s'ajuste.
Le réfrigérateur fonctionne trop fréquemment.	<ul style="list-style-type: none"> • Cela peut être normal pour maintenir une température constante pendant les jours de forte chaleur et d'humidité. • Les portes peuvent avoir été ouvertes fréquemment ou pendant une période prolongée. • Vérifier l'étanchéité du joint. • Vérifier que les portes sont complètement fermées.
Accumulation d'humidité à l'intérieur ou à l'extérieur du réfrigérateur.	<ul style="list-style-type: none"> • Ce phénomène est normal pendant les périodes de forte humidité. • Ouverture prolongée ou fréquente des portes. • Vérifier l'étanchéité des joints de porte.
Le réfrigérateur dégage une odeur.	<ul style="list-style-type: none"> • L'intérieur a besoin d'être nettoyé. • Les aliments mal emballés ou scellés dégagent des odeurs.
La porte du réfrigérateur ne se ferme pas correctement.	<ul style="list-style-type: none"> • Mettez le réfrigérateur à niveau. • Réaligner la porte du réfrigérateur. • Vérifier qu'il n'y a pas d'obstacles, par exemple des récipients alimentaires, le couvercle du bac à légumes, des étagères, des bacs, etc.
Bruit d'éclatement ou de craquement lorsque le compresseur se met en marche.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifiez que le réfrigérateur est de niveau. • Le sol peut être inégal ou faible. Le réfrigérateur bascule sur le sol lorsqu'il est légèrement déplacé. Assurez-vous que le sol peut supporter le réfrigérateur de manière adéquate. Mettez le réfrigérateur de niveau en plaçant des cales en bois ou en métal sous une partie du réfrigérateur. • Le réfrigérateur touche le mur. Remettez le réfrigérateur à niveau et éloignez-le du mur. Voir la section "Installation du réfrigérateur".
La lumière du réfrigérateur ne fonctionne pas.	<ul style="list-style-type: none"> • Vérifier l'alimentation électrique. • Serrer l'ampoule dans la douille. • Remplacer l'ampoule grillée.

SPÉCIFICATIONS

Capacité totale	3,2 pi. cu.
Capacité du réfrigérateur	2,24 pi. cu.
Capacité du congélateur	0,93 pi. cu.
Thermostat ajustable	0-10°C
Thermostat du congélateur	-22 --14°C
Puissance électrique	120 V/60 Hz
Réfrigérant	R600a
Consommation énergétique	358 kwh
Dimensions de l'unité	17,5 po x19,2 po x 30,9 po (445 x 490 x 785 mm)
Poids de l'unit.	53,0 lb (24,1 kg)
Homologation	cETL, eSTAR

GARANTIE LIMITÉE DE 18 MOIS

Cette garantie s'applique à la réparation ou au remplacement d'un produit présentant un défaut de matériau ou de fabrication pendant 18 mois à compter de la date de l'achat initial. Cette garantie n'est accordée qu'à l'acheteur d'origine.

Cette garantie ne s'applique pas aux dommages résultant d'un abus, d'une mauvaise utilisation ou d'un mauvais entretien ni aux dommages imputables à des actes de la nature. **Royal Sovereign International, Inc.** (et ses sociétés affiliées) n'est pas responsable des dommages accessoires ou indirects de quelque nature que ce soit. Cette limitation ne s'applique pas si vous vivez dans une région qui n'autorise pas l'exclusion ou la limitation des dommages accessoires ou indirects.

Les produits défectueux doivent être renvoyés au service des retours consommateurs de **Royal Sovereign International**, en port payé, accompagnés de la preuve d'achat et du paiement des frais d'expédition et de manutention (chèque ou mandat). Une fois réparé ou remplacé, le produit sera renvoyé au client.

Renvoyez le produit défectueux à l'adresse suivante, accompagné d'une description détaillée du problème. Si possible, le produit doit être emballé dans son carton d'origine. Les frais d'expédition doivent être payés à l'avance.

Pour les services hors garantie ou les questions fréquemment posées, veuillez vous référer à www.royalsovereign.ca/pages/contacts

RS INTERNATIONAL CANADA INC.
191 Superior Blvd., Mississauga,
ON L5T 2L6 CANADA
TEL : +1) 866-961-6673
www.royalsovereign.ca